

EUR

ENGLISH
DECLARATION OF CONFORMITY

DEUTSCH
KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

FRANÇAIS
DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

ESPAÑOL
DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

ITALIANO
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

PORTUGUÊS
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

SVENSKA
FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

NEDERLANDS
CONFORMITEITSVERKLARING

OTH

TÜRKÇE
UYUMLULUK BELGESİ

ENGLISH
DECLARATION OF CONFORMITY

Icom Inc. Japan
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japan



Kind of equipment: VHF MARINE TRANSCEIVER

Type-designation: IC-M93D EURO

RE Directive

We declare on our sole responsibility that this equipment complies with the essential requirements of the Radio Equipment Directive, 2014/53/EU, and that any applicable Essential Test Suite measurements have been performed.

Version (where applicable):

This compliance is based on conformity with the following harmonised standards, specifications or documents:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

RoHS Directive

We declare on our sole responsibility that this equipment complies with the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment Directive, 2011/65/EU.

Bad Soden 02/04/2018

Place and date of issue

Icom (Europe) GmbH
Communication Equipment

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Germany

Authorized representative name

K. Asano
General Manager



Signature

DEUTSCH
KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Icom Inc. Japan,
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japan



Geräteart: VHF MARINE TRANSCEIVER

Typbezeichnung: IC-M93D EURO

RE-Richtlinie

Wir erklären in unserer alleinigen Verantwortung, dass dieses Gerät den grundlegenden Anforderungen der Funkgeräte-Richtlinie, 2014/53/EU, entspricht, und dass alle zutreffenden, wesentlichen Testreihenmessungen durchgeführt wurden.

Version (wo zutreffend):

Diese Übereinstimmung basiert auf der Konformität mit den folgenden harmonisierten Normen, Spezifikationen oder Dokumenten:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

RoHS-Richtlinie

Wir erklären in unserer alleinigen Verantwortung, dass dieses Gerät die Richtlinie zur eingeschränkten Verwendung gefährlicher Substanzen in elektrischen und elektronischen Geräten, 2011/65/EU, erfüllt.

Bad Soden 02/04/2018

Ort und Datum der Ausstellung

Icom (Europe) GmbH
Communication Equipment

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Deutschland

Name des Vertretungsberechtigten

K. Asano
Generaldirektor



Unterschrift

FRANÇAIS

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Icom Inc. Japon
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japon



Type d'équipement : VHF MARINE TRANSCEIVER

Type de désignation : IC-M93D EURO

Directive RE

Nous déclarons sous notre seule responsabilité que cet équipement est conforme aux exigences essentielles de la Directive sur les équipements radio 2014/53/UE, et que toutes mesures applicables à l'issue des tests Essentiels ont été effectuées.

Version (le cas échéant) :

Cette conformité est basée sur la conformité avec les normes harmonisées, les spécifications ou les documents suivants :

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

Directive RoHS

Nous déclarons sous notre seule responsabilité que cet équipement est conforme à la Directive relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, 2011/65/UE.

Bad Soden 02/04/2018

Lieu et date d'émission

Icom (Europe) GmbH

Équipement de communication

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Allemagne

Nom du représentant autorisé

K. Asano
Directeur général

Signature

ESPAÑOL

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Icom Inc. Japón
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japón



Tipo de equipo: VHF MARINE TRANSCEIVER

Designación de tipo: IC-M93D EURO

Directiva RE

Declaramos bajo nuestra única responsabilidad que este equipo cumple con los requisitos esenciales de la Directiva 2014/53/UE sobre equipos radioeléctricos y que todas las pruebas de medidas esenciales han sido realizadas.

Versión (si procede):

Este cumplimiento se basa en la conformidad con las siguientes normas armonizadas, especificaciones o documentos:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

Directiva RoHS

Declaramos bajo nuestra única responsabilidad que este equipo cumple con las restricciones de uso de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos de la Directiva 2011/65/UE.

Bad Soden 02/04/2018

Lugar y fecha de publicación

Icom (Europe) GmbH

Equipos de comunicación

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Alemania

Nombre del representante autorizado

K. Asano
Gerente general

Firma

ITALIANO

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Icom Inc. Giappone
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Giappone



Tipo di apparecchio: VHF MARINE TRANSCEIVER

Tipo-designazione: IC-M93D EURO

Direttiva RE

Noi dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il presente dispositivo è conforme ai requisiti essenziali della Direttiva sulle apparecchiature radio 2014/53/UE, e che ogni misura riguardante i test essenziali applicabili è stata eseguita.

Versione (se applicabile):

Questa osservanza è basata sulla conformità con le seguenti norme armonizzate, specifiche o documenti:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

Direttiva RoHS

Noi dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il presente dispositivo è conforme con la Direttiva sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche 2011/65/UE.

Bad Soden 02/04/2018

Luogo e Data del rilascio

Icom (Europe) GmbH

Communication Equipment

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Germania

Nome rappresentante autorizzato

K. Asano
Direttore generale

Firma

PORTUGUÊS**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE**

Icom Inc. Japão
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japão



Tipo de equipamento: VHF MARINE TRANSCEIVER

Designação do tipo: IC-M93D EURO

Directiva RE

Declaramos sob a nossa inteira responsabilidade que este equipamento cumpre os requisitos essenciais da Directiva de Equipamentos e Terminais de Telecomunicações 2014/53/EU e que foram executadas todas as medidas aplicáveis do conjunto de testes essenciais.

Versão (onde aplicável):

Essa conformidade é baseada em conformidade com as seguindo normas harmonizados, especificações ou documentos:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A12:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

Diretiva RoHS

Declaramos sob a nossa inteira responsabilidade que este equipamento cumpre a restrição da utilização de determinadas substâncias perigosas em equipamentos eléctricos e electrónicos, 2011/65/EU.

Bad Soden 02/04/2018

Local e data de emissão

Icom (Europe) GmbH
Communication Equipment

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Alemanha

Nome do representante autorizado

K. Asano
Director Geral

Assinatura

SVENSKA**FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**

Icom Inc. Japan,
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japan



Typ av utrustning: VHF MARINE TRANSCEIVER

Typbenämning: IC-M93D EURO

RE-Direktivet

Vi försäkrar på eget ansvar att denna utrustning överensstämmer med väsentliga krav i radioutrustningsdirektivet 2014/53/EU och att alla tillämpliga mätningar har utförts.

Version (om tillämpligt):

Denna överensstämmelse baseras på tillämpningen av följande harmoniserade standarder, specifikationer eller dokument:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A12:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

RoHS-Direktivet

Vi försäkrar på eget ansvar att denna utrustning överensstämmer med direktivet 2011/65/EU om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning.

Bad Soden 02/04/2018

Ort och datum för utfärdande

Icom (Europe) GmbH
Kommunikationsutrustning

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Tyskland

Namn på auktoriserad representant

K. Asano
General Manager

Signatur

NEDERLANDS**CONFORMITEITSVERKLARING**

Icom Inc. Japan,
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japan



Soort apparaatuur: VHF MARINE TRANSCEIVER

Type-aanduiding: IC-M93D EURO

RE Richtlijn

Wij verklaren onder onze verantwoordelijkheid dat deze apparaatuur voldoet aan de essentiële eisen van de radioapparaatuerichtlijn, 2014/53 / EU, en dat alle toepasselijke Essential Test Suite metingen zijn uitgevoerd.

Versie (indien van toepassing):

Diese Übereinstimmung basiert auf der Konformität mit den folgenden harmonisierten Normen, Spezifikationen oder Dokumenten:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A12:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

RoHS Richtlijn

Wij verklaren onder onze verantwoordelijkheid dat deze apparaatuur voldoet aan de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en richtlijn elektronische apparaatuur 2011/65 / EU.

Bad Soden 02/04/2018

Plaats en datum van uitgifte

Icom (Europe) GmbH
Communicatieapparaatuur

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Duitsland

Naam van de geautoriseerde vertegenwoordiger

K. Asano
Algemeen directeur

Handtekening

TÜRKÇE

UYUMLULUK BELGESİ

Icom Inc. Japonya
1-1-32, Kamiminami, Hirano-ku,
Osaka 547-0003, Japonya



Cihazın Tipi: VHF MARINE TRANSCEIVER

Cihazın Adı: IC-M93D EURO

RE Direktifi

Tamamen kendi sorumluluğumuzda deklare ederiz ki, bu cihaz Telsiz Ekipmanları Direktifi (RED) 2014/53/EU 'nun temel gereksinimleri ile uyumludur ve uygulanabilir gerekli testler yapılmıştır.

Versiyonu (uygulanabilir olduğu yerlerde):

Bu uyumluluk belgesi aşağıdaki harmonize standartlar, özellikler veya dokümanlar baz alınarak hazırlanmıştır:

- i) EN 302 885 V2.2.3 (2017-04)
- ii) EN 300 698 V2.2.1 (2017-10) Annex B (ATIS Signalling Protocol)
- iii) EN 301 843-1 V2.1.1 (2016-03)
- iv) EN 301 843-2 V2.1.1 (2016-03)
- v) EN 300 440 V2.1.1 (2017-03)
- vi) EN 60950-1:2006/A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- vii) EN 62311:2008
- viii)
- ix)
- x)
- xi)
- xii)
- xiii)
- xiv)

RoHS Direktifi

Tamamen kendi sorumluluğumuzla deklare ederiz ki, bu cihaz bazı tehlikeli maddelerin elektrik ve elektronik donanımlarında kullanımı direktifi 2011/65/EU ile uyumludur.

Bad Soden 02/04/2018

Yayınlandığı Yer ve Tarih

Icom (Europe) GmbH
Communication Equipment

Auf der Krautweide 24, 65812 Bad Soden am Taunus, Almanya

Yetkili Temsilci Adı

K. Asano
Genel Müdür

İmza